# LĒMUMI

## PADOMES LĒMUMS (ES) 2015/541

**(2015. gada 24. marts),**

**ar ko atceļ Lēmumu 2011/492/ES par apspriežu procedūras pabeigšanu ar Gvinejas-Bisavas Republiku saskaņā ar 96. pantu ĀKK un ES partnerattiecību nolīgumā**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Partnerattiecību nolīgumu starp Āfrikas, Karību jūras reģiona un Klusā okeāna ("ĀKK") valstu grupas locekļiem, no vienas puses, un Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no otras puses, kas parakstīts Kotonū 2000. gada 23. jūnijā [1] ("ĀKK un ES partnerattiecību nolīgums"), tā grozījumus [2], un jo īpaši tā 96. pantu,

ņemot vērā Iekšējo nolīgumu starp dalībvalstu valdību pārstāvjiem Padomes sanāksmē par pasākumiem, kas jāveic, un procedūrām, kas jāievēro, lai īstenotu ĀKK un ES partnerattiecību nolīgumu [3], un jo īpaši tā 3. pantu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

(1) ar Padomes Lēmumu 2011/492/ES [4] tika pabeigtas apspriedes ar Gvinejas-Bisavas Republiku saskaņā ar ĀKK un ES partnerattiecību nolīguma 96. pantu un tika pieņemti atbilstīgi pasākumi, kas precizēti minētā lēmuma pielikumā.

(2) Minēto atbilstīgo pasākumu piemērošanu ar Padomes Lēmumu 2012/387/ES [5] pagarināja līdz 2013. gada 19. jūlijam un pēc tam ar Padomes Lēmumu 2013/385/ES [6] līdz 2014. gada 19. jūlijam. Ar Padomes Lēmumu 2014/467/ES [7] par vienu gadu, tas ir, līdz 2015. gada 19. jūlijam tika pagarināta Padomes Lēmuma 2011/492/ES spēkā esība, bet atcelta atbilstīgo pasākumu piemērošana.

(3) Gvinejā-Bisavā 2014. gada 13. aprīlī un 18. maijā notika mierīgas, brīvas un ticamas parlamenta un prezidenta vēlēšanas, un valstī tika atjaunota konstitucionālā kārtība.

(4) Tika izveidota iekļaujoša valdība, kas ir apņēmusies īstenot reformas, kuras vajadzīgas valsts attīstībai un stabilitātei, un sasniegti daudzsološi panākumi saskaņā ar 96. pantu pieņemto saistību īstenošanā, kas noteiktas Padomes Lēmumā 2011/492/ES.

(5) Gvineja-Bisava ir nestabila un demokrātiski ievēlētajām iestādēm vajadzīgs starptautisko partneru atbalsts, lai īstenotu valsts reformu programmu un attīstības programmu.

(6) Lai Savienība kopā ar citiem starptautiskiem partneriem atbalstītu valsts iestāžu centienus stabilizēt un nostiprināt demokrātiskās institūcijas un veicinātu sociāli ekonomisko attīstību Gvinejā-Bisavā, būtu jāatceļ Padomes Lēmums 2011/492/ES,

---

[1] OV L 317, 15.12.2000., 3. lpp.

[2] Nolīgums, ar kuru otro reizi groza Partnerattiecību nolīgumu starp Āfrikas, Karību jūras reģiona un Klusā okeāna valstu grupas locekļiem, no vienas puses, un Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no otras puses, kas parakstīts Kotonū 2000. gada 23. jūnijā un pirmo reizi grozīts Luksemburgā 2005. gada 25. jūnijā (OV L 287, 4.11.2010., 3. lpp.).

[3] OV L 317, 15.12.2000., 376. lpp., grozījumi izdarīti ar Iekšējo nolīgumu starp dalībvalstu valdību pārstāvjiem Padomes sanāksmē, ar ko groza Iekšējo nolīgumu (2000. gada 18. septembris) par pasākumiem, kas jāveic, un procedūrām, kas jāievēro, īstenojot ĀKK un EK partnerattiecību nolīgumu (OV L 247, 9.9.2006., 48. lpp.).

[4] Padomes Lēmums 2011/492/ES (2011. gada 18. jūlijs) par apspriežu procedūras pabeigšanu ar Gvinejas-Bisavas Republiku saskaņā ar 96. pantu ĀKK un ES partnerattiecību nolīgumā (OV L 203, 6.8.2011., 2. lpp.)

[5] Padomes Lēmums 2012/387/ES (2012. gada 16. jūlijs), ar ko pagarina to atbilstīgo pasākumu piemērošanas laikposmu, kuri paredzēti Lēmumā 2011/492/ES (OV L 187, 17.7.2012., 1. lpp.)

[6] Padomes Lēmums 2013/385/ES (2013. gada 15. jūlijs), ar ko pagarina to atbilstīgo pasākumu piemērošanas laikposmu, kuri paredzēti Lēmumā 2011/492/ES (OV L 194, 17.7.2013., 6. lpp.)

[7] Padomes Lēmums 2014/467/ES (2014. gada 14. jūlijs), ar ko pagarina Lēmuma 2011/492/ES spēkā esības termiņu un aptur tajā ietverto atbilstīgo pasākumu piemērošanu (OV L 212, 18.7.2014., 12. lpp.)

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

*1. pants*

Padomes Lēmums 2011/492/ES tiek atcelts.

*2. pants*

Šā lēmuma pielikumā pievienoto vēstuli nosūta Gvinejas-Bisavas iestādēm.

*3. pants*

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2015. gada 24. martā

*Padomes vārdā –*
*priekšsēdētājs*
E. RINKĒVIČS

*PIELIKUMS*

**Savienības vēstule Gvinejas-Bisavas iestādēm**

Viņa Ekselencei Gvinejas-Bisavas Republikas prezidentam

Viņa Ekselencei Gvinejas-Bisavas Republikas premjerministram

Godātie kungi!

Eiropas Savienība (ES) ir ļoti gandarīta par Gvinejas-Bisavas panākumiem pagājušajā gadā. Valsts pārvarēja krīzes saasinājumu, 2014. gada aprīlī un maijā noturot mierīgas un ticamas vēlēšanas, kuru rezultātā izveidoja demokrātiski ievēlētas iestādes, tostarp iekļaujošu valdību, kas, mūsuprāt, ir apņēmusies atjaunot valsti, stiprinot tās demokrātiskās iestādes un cenšoties sasniegt sociālpolitisku stabilitāti, kā arī ekonomikas attīstību.

Ņemot vērā konstitucionālās kārtības atjaunošanu un panākumus, kas gūti attiecībā uz Kotonū nolīguma 96. pantā noteikto Gvinejas-Bisavas saistību izpildi, kā arī Jūsu apņemšanos turpināt to īstenošanu, veicot vajadzīgās reformas un īstenojot atbilstīgus pasākumus, vēlamies Jūs informēt, ka ir atcelti pasākumi, kas kopš 2011. gada ir ierobežojuši ES attīstības sadarbību ar Gvineju-Bisavu. Tāpēc mēs pilnībā atsākam sadarbību ar Gvineju-Bisavu.

Tā kā Gvineja-Bisava joprojām saskaras ar daudzām politiskām un sociālekonomiskām problēmām, mēs aicinām jūs arī turpmāk būt vienotiem un turpināt centienus nostiprināt demokrātiskās iestādes, pamatos reformēt drošības sektoru, stiprināt tiesiskumu, apkarot korupciju, nesodāmību un narkotiku tirdzniecību, kā arī veicināt ilgtspējīgu attīstību. ES atbalsta Jūs visos Jūsu centienos šajā jomā.

Kotonū nolīguma 96. pantā noteikto atbilstīgo pasākumu atcelšana ļauj mums palīdzēt Jums organizēt 2015. gada 25. martā Briselē paredzēto apaļā galda sanāksmi par Gvineju-Bisavu, kā arī sniegt pilnīgu ieguldījumu tās veiksmīgā īstenošanā.

Turklāt mēs turpināsim 11. Eiropas Attīstības fonda apspriešanas un sagatavošanas fāzes pasākumus ar Gvinejas-Bisavas valdību, lai pēc iespējas ātrāk parakstītu valsts indikatīvo programmu, kas palīdzēs Jums īstenot valsts vērienīgo reformu programmu.

Visbeidzot, mēs ceram ne tikai pilnīgi atjaunot attiecības ar Gvineju-Bisavu attīstības jomā, bet arī stiprināt mūsu politisko dialogu saskaņā ar Kotonū nolīguma 8. pantu.

Ar cieņu,

| *Padomes vārdā –* | *Komisijas vārdā –* |
|---|---|
| *Eiropas Savienības Augstā pārstāve ārlietās un drošības politikas jautājumos* | *Komisārs* |
| *F. MOGERĪNI* | *N. MIMICA* |